SIPP-105(L1)(2015)(TA)(CA)
(11-2014)

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
Economics and Statistics Administration
U.S. Census Bureau
Washington, DC 20233-0001

MULA SA DIREKTOR
KAWANIHAN NG SENSUS

Mahal na Residente:

Maraming salamat sa pagtulong ninyo sa Kawanihan ng Sensus ng Estados Unidos sa pagkolekta ng datos para sa Survey ng Kinikita at Paglahok sa Programa [Survey of Income and Program Participation (SIPP)] noong nakaraang taon. Ang Kawanihan ng Sensus ay muling nagsasagawa ng napakahalagang survey na ito, at kailangan namin ang inyong tulong upang matiyak ang tamang pagkolekta ng datos. Sa loob ng ilang araw, ang Kinatawang Panglabas ng Kawanihan ng Sensus ay makikipag-ugnayan sa inyong sambahayan tungkol sa survey na ito. Nais kong malaman ninyo na ang patuloy na paglahok ng inyong sambahayan sa survey na ito ay lubhang mahalaga at labis na pinapahalagahan.

Ang SIPP ay nagbibigay ng estatistika na makakatulong sa pagbuo ng mga desisyon tungkol sa programa ng gobyerno na makakaapekto sa milyun-milyong tao sa Estados Unidos. Halimbawa, gagamitin ng mga mambabatas ang mga resulta ng survey upang tayahin ang mga pangangailangan sa hinaharap ng Sistema ng Social Security, mga pagbabago sa at ang bisa ng mga programa gaya ng Programa sa Pagtulong sa Karagdagang Nutrisyon (Supplemental Nutrition Assistance Program), at ang epekto ng mga pagbabago sa segurong pangkalusugan at halaga ng pangangalagang medikal. Upang makapagbigay ng tamang impormasyon sa inyong mga hinirang na kinatawan at upang maitaguyod ang paglago ng ganitong mga programa, ang Kawanihan ng Sensus ay nangangailangan ng inyong tulong upang kumalap ng tamang datos.

Ang paglahok ng inyong sambahayan ay mahalaga upang matiyak na kumpleto at tama ang datos ng pag-aaral na ito. Ang inyong tirahan ay napili upang kumatawan sa libu-libong ibang sambahayan gaya ng sa inyo. Bagama't walang parusa sa hindi pagsagot sa anumang tanong sa boluntaryong pag-aaral na ito, ang bawat hindi nasagutang tanong ay nakakabawas sa kalahatang kawastuhan ng mga resulta. Ang inyong paglahok ay mahalaga sa kakayahan ng mga datos na ito upang kumatawan nang tama sa lahat ng sitwasyon sa populasyon.

Ang pag-aaral na ito ay isinasagawa sa ilalim ng kapangyarihan ng Titulo 13, Alituntunin ng Estados Unidos, Seksiyon 182. Ang Seksiyon 9 ng Titulo 13 ay nag-aatas na ingatan ang lahat ng impormasyon tungkol sa inyo at sa inyong sambahayan nang may pagkalihim. Ang bawat empleyado ng Kawanihan ng Sensus, mula sa Direktor hanggang sa bawat Kinatawan Panglabas, ay sumumpang pagtibayin ang pagkalihim nito. Kung ilalabas ng empleyado ang anumang impormasyon na kikilala sa inyo o sa inyong sambahayan, siya ay maaaring mapatawan ng sentensiya na pagkakulong, multa, o pareho.

Ang karagdagang impormasyon ay ipinapaliwanag sa likod ng liham na ito. Alamin ang karagdagan sa aming Web site: <**www.census.gov/sipp/**>.

Salamat sa inyong paglahok. Ako ay tumatanaw ng utang na loob sa inyong tulong.

Tapat na sumasainyo,

John H. Thompson
Direktor

Para sa karagdagang impormasyon, makipag-ugnayan sa:

REGIONAL DIRECTOR
US CENSUS BUREAU
15350 SHERMAN WAY STE 400
VAN NUYS CA 91406-4203

SIPP-105(L1)(2015)(TA)(CO)
(11-2014)

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
Economics and Statistics Administration
U.S. Census Bureau
Washington, DC 20233-0001

MULA SA DIREKTOR
KAWANIHAN NG SENSUS

Mahal na Residente:

Maraming salamat sa pagtulong ninyo sa Kawanihan ng Sensus ng Estados Unidos sa pagkolekta ng datos para sa Survey ng Kinikita at Paglahok sa Programa [Survey of Income and Program Participation (SIPP)] noong nakaraang taon. Ang Kawanihan ng Sensus ay muling nagsasagawa ng napakahalagang survey na ito, at kailangan namin ang inyong tulong upang matiyak ang tamang pagkolekta ng datos. Sa loob ng ilang araw, ang Kinatawang Panglabas ng Kawanihan ng Sensus ay makikipag-ugnayan sa inyong sambahayan tungkol sa survey na ito. Nais kong malaman ninyo na ang patuloy na paglahok ng inyong sambahayan sa survey na ito ay lubhang mahalaga at labis na pinapahalagahan.

Ang SIPP ay nagbibigay ng estatistika na makakatulong sa pagbuo ng mga desisyon tungkol sa programa ng gobyerno na makakaapekto sa milyun-milyong tao sa Estados Unidos. Halimbawa, gagamitin ng mga mambabatas ang mga resulta ng survey upang tayahin ang mga pangangailangan sa hinaharap ng Sistema ng Social Security, mga pagbabago sa at ang bisa ng mga programa gaya ng Programa sa Pagtulong sa Karagdagang Nutrisyon (Supplemental Nutrition Assistance Program), at ang epekto ng mga pagbabago sa segurong pangkalusugan at halaga ng pangangalagang medikal. Upang makapagbigay ng tamang impormasyon sa inyong mga hinirang na kinatawan at upang maitaguyod ang paglago ng ganitong mga programa, ang Kawanihan ng Sensus ay nangangailangan ng inyong tulong upang kumalap ng tamang datos.

Ang paglahok ng inyong sambahayan ay mahalaga upang matiyak na kumpleto at tama ang datos ng pag-aaral na ito. Ang inyong tirahan ay napili upang kumatawan sa libu-libong ibang sambahayan gaya ng sa inyo. Bagama't walang parusa sa hindi pagsagot sa anumang tanong sa boluntaryong pag-aaral na ito, ang bawat hindi nasagutang tanong ay nakakabawas sa kalahatang kawastuhan ng mga resulta. Ang inyong paglahok ay mahalaga sa kakayahan ng mga datos na ito upang kumatawan nang tama sa lahat ng sitwasyon sa populasyon.

Ang pag-aaral na ito ay isinasagawa sa ilalim ng kapangyarihan ng Titulo 13, Alituntunin ng Estados Unidos, Seksiyon 182. Ang Seksiyon 9 ng Titulo 13 ay nag-aatas na ingatan ang lahat ng impormasyon tungkol sa inyo at sa inyong sambahayan nang may pagkalihim. Ang bawat empleyado ng Kawanihan ng Sensus, mula sa Direktor hanggang sa bawat Kinatawan Panglabas, ay sumumpang pagtibayin ang pagkalihim nito. Kung ilalabas ng empleyado ang anumang impormasyon na kikilala sa inyo o sa inyong sambahayan, siya ay maaaring mapatawan ng sentensiya na pagkakulong, multa, o pareho.

Ang karagdagang impormasyon ay ipinapaliwanag sa likod ng liham na ito. Alamin ang karagdagan sa aming Web site: <**www.census.gov/sipp/**>.

Salamat sa inyong paglahok. Ako ay tumatanaw ng utang na loob sa inyong tulong.

Tapat na sumasainyo,

John H. Thompson
Direktor

Para sa karagdagang impormasyon, makipag-ugnayan sa:

REGIONAL DIRECTOR
US CENSUS BUREAU
6950 W JEFFERSON AVE STE 250
DENVER CO 80235–2377

SIPP-105(L1)(2015)(TA)(GA)
(11-2014)

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
Economics and Statistics Administration
U.S. Census Bureau
Washington, DC 20233-0001

MULA SA DIREKTOR
KAWANIHAN NG SENSUS

Mahal na Residente:

Maraming salamat sa pagtulong ninyo sa Kawanihan ng Sensus ng Estados Unidos sa pagkolekta ng datos para sa Survey ng Kinikita at Paglahok sa Programa [Survey of Income and Program Participation (SIPP)] noong nakaraang taon. Ang Kawanihan ng Sensus ay muling nagsasagawa ng napakahalagang survey na ito, at kailangan namin ang inyong tulong upang matiyak ang tamang pagkolekta ng datos. Sa loob ng ilang araw, ang Kinatawang Panglabas ng Kawanihan ng Sensus ay makikipag-ugnayan sa inyong sambahayan tungkol sa survey na ito. Nais kong malaman ninyo na ang patuloy na paglahok ng inyong sambahayan sa survey na ito ay lubhang mahalaga at labis na pinapahalagahan.

Ang SIPP ay nagbibigay ng estatistika na makakatulong sa pagbuo ng mga desisyon tungkol sa programa ng gobyerno na makakaapekto sa milyun-milyong tao sa Estados Unidos. Halimbawa, gagamitin ng mga mambabatas ang mga resulta ng survey upang tayahin ang mga pangangailangan sa hinaharap ng Sistema ng Social Security, mga pagbabago sa at ang bisa ng mga programa gaya ng Programa sa Pagtulong sa Karagdagang Nutrisyon (Supplemental Nutrition Assistance Program), at ang epekto ng mga pagbabago sa segurong pangkalusugan at halaga ng pangangalagang medikal. Upang makapagbigay ng tamang impormasyon sa inyong mga hinirang na kinatawan at upang maitaguyod ang paglago ng ganitong mga programa, ang Kawanihan ng Sensus ay nangangailangan ng inyong tulong upang kumalap ng tamang datos.

Ang paglahok ng inyong sambahayan ay mahalaga upang matiyak na kumpleto at tama ang datos ng pag-aaral na ito. Ang inyong tirahan ay napili upang kumatawan sa libu-libong ibang sambahayan gaya ng sa inyo. Bagama't walang parusa sa hindi pagsagot sa anumang tanong sa boluntaryong pag-aaral na ito, ang bawat hindi nasagutang tanong ay nakakabawas sa kalahatang kawastuhan ng mga resulta. Ang inyong paglahok ay mahalaga sa kakayahan ng mga datos na ito upang kumatawan nang tama sa lahat ng sitwasyon sa populasyon.

Ang pag-aaral na ito ay isinasagawa sa ilalim ng kapangyarihan ng Titulo 13, Alituntunin ng Estados Unidos, Seksiyon 182. Ang Seksiyon 9 ng Titulo 13 ay nag-aatas na ingatan ang lahat ng impormasyon tungkol sa inyo at sa inyong sambahayan nang may pagkalihim. Ang bawat empleyado ng Kawanihan ng Sensus, mula sa Direktor hanggang sa bawat Kinatawan Panglabas, ay sumumpang pagtibayin ang pagkalihim nito. Kung ilalabas ng empleyado ang anumang impormasyon na kikilala sa inyo o sa inyong sambahayan, siya ay maaaring mapatawan ng sentensiya na pagkakulong, multa, o pareho.

Ang karagdagang impormasyon ay ipinapaliwanag sa likod ng liham na ito. Alamin ang karagdagan sa aming Web site: <**www.census.gov/sipp/**>.

Salamat sa inyong paglahok. Ako ay tumatanaw ng utang na loob sa inyong tulong.

Tapat na sumasainyo,

John H. Thompson
Direktor

Para sa karagdagang impormasyon, makipag-ugnayan sa:

REGIONAL DIRECTOR
US CENSUS BUREAU
101 MARIETTA ST NW STE 3200
ATLANTA GA 30303–2711

SIPP-105(L1)(2015)(TA)(IL)
(11-2014)

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
Economics and Statistics Administration
U.S. Census Bureau
Washington, DC 20233-0001

MULA SA DIREKTOR
KAWANIHAN NG SENSUS

Mahal na Residente:

Maraming salamat sa pagtulong ninyo sa Kawanihan ng Sensus ng Estados Unidos sa pagkolekta ng datos para sa Survey ng Kinikita at Paglahok sa Programa [Survey of Income and Program Participation (SIPP)] noong nakaraang taon. Ang Kawanihan ng Sensus ay muling nagsasagawa ng napakahalagang survey na ito, at kailangan namin ang inyong tulong upang matiyak ang tamang pagkolekta ng datos. Sa loob ng ilang araw, ang Kinatawang Panglabas ng Kawanihan ng Sensus ay makikipag-ugnayan sa inyong sambahayan tungkol sa survey na ito. Nais kong malaman ninyo na ang patuloy na paglahok ng inyong sambahayan sa survey na ito ay lubhang mahalaga at labis na pinapahalagahan.

Ang SIPP ay nagbibigay ng estatistika na makakatulong sa pagbuo ng mga desisyon tungkol sa programa ng gobyerno na makakaapekto sa milyun-milyong tao sa Estados Unidos. Halimbawa, gagamitin ng mga mambabatas ang mga resulta ng survey upang tayahin ang mga pangangailangan sa hinaharap ng Sistema ng Social Security, mga pagbabago sa at ang bisa ng mga programa gaya ng Programa sa Pagtulong sa Karagdagang Nutrisyon (Supplemental Nutrition Assistance Program), at ang epekto ng mga pagbabago sa segurong pangkalusugan at halaga ng pangangalagang medikal. Upang makapagbigay ng tamang impormasyon sa inyong mga hinirang na kinatawan at upang maitaguyod ang paglago ng ganitong mga programa, ang Kawanihan ng Sensus ay nangangailangan ng inyong tulong upang kumalap ng tamang datos.

Ang paglahok ng inyong sambahayan ay mahalaga upang matiyak na kumpleto at tama ang datos ng pag-aaral na ito. Ang inyong tirahan ay napili upang kumatawan sa libu-libong ibang sambahayan gaya ng sa inyo. Bagama't walang parusa sa hindi pagsagot sa anumang tanong sa boluntaryong pag-aaral na ito, ang bawat hindi nasagutang tanong ay nakakabawas sa kalahatang kawastuhan ng mga resulta. Ang inyong paglahok ay mahalaga sa kakayahan ng mga datos na ito upang kumatawan nang tama sa lahat ng sitwasyon sa populasyon.

Ang pag-aaral na ito ay isinasagawa sa ilalim ng kapangyarihan ng Titulo 13, Alituntunin ng Estados Unidos, Seksiyon 182. Ang Seksiyon 9 ng Titulo 13 ay nag-aatas na ingatan ang lahat ng impormasyon tungkol sa inyo at sa inyong sambahayan nang may pagkalihim. Ang bawat empleyado ng Kawanihan ng Sensus, mula sa Direktor hanggang sa bawat Kinatawan Panglabas, ay sumumpang pagtibayin ang pagkalihim nito. Kung ilalabas ng empleyado ang anumang impormasyon na kikilala sa inyo o sa inyong sambahayan, siya ay maaaring mapatawan ng sentensiya na pagkakulong, multa, o pareho.

Ang karagdagang impormasyon ay ipinapaliwanag sa likod ng liham na ito. Alamin ang karagdagan sa aming Web site: <**www.census.gov/sipp/**>.

Salamat sa inyong paglahok. Ako ay tumatanaw ng utang na loob sa inyong tulong.

Tapat na sumasainyo,

John H. Thompson
Direktor

Para sa karagdagang impormasyon, makipag-ugnayan sa:

REGIONAL DIRECTOR
US CENSUS BUREAU
1111 W 22ND ST STE 400
OAK BROOK IL 60523–1918

SIPP-105(L1)(2015)(TA)(NY)
(11-2014)

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
Economics and Statistics Administration
U.S. Census Bureau
Washington, DC 20233-0001

MULA SA DIREKTOR
KAWANIHAN NG SENSUS

Mahal na Residente:

Maraming salamat sa pagtulong ninyo sa Kawanihan ng Sensus ng Estados Unidos sa pagkolekta ng datos para sa Survey ng Kinikita at Paglahok sa Programa [Survey of Income and Program Participation (SIPP)] noong nakaraang taon. Ang Kawanihan ng Sensus ay muling nagsasagawa ng napakahalagang survey na ito, at kailangan namin ang inyong tulong upang matiyak ang tamang pagkolekta ng datos. Sa loob ng ilang araw, ang Kinatawang Panglabas ng Kawanihan ng Sensus ay makikipag-ugnayan sa inyong sambahayan tungkol sa survey na ito. Nais kong malaman ninyo na ang patuloy na paglahok ng inyong sambahayan sa survey na ito ay lubhang mahalaga at labis na pinapahalagahan.

Ang SIPP ay nagbibigay ng estatistika na makakatulong sa pagbuo ng mga desisyon tungkol sa programa ng gobyerno na makakaapekto sa milyun-milyong tao sa Estados Unidos. Halimbawa, gagamitin ng mga mambabatas ang mga resulta ng survey upang tayahin ang mga pangangailangan sa hinaharap ng Sistema ng Social Security, mga pagbabago sa at ang bisa ng mga programa gaya ng Programa sa Pagtulong sa Karagdagang Nutrisyon (Supplemental Nutrition Assistance Program), at ang epekto ng mga pagbabago sa segurong pangkalusugan at halaga ng pangangalagang medikal. Upang makapagbigay ng tamang impormasyon sa inyong mga hinirang na kinatawan at upang maitaguyod ang paglago ng ganitong mga programa, ang Kawanihan ng Sensus ay nangangailangan ng inyong tulong upang kumalap ng tamang datos.

Ang paglahok ng inyong sambahayan ay mahalaga upang matiyak na kumpleto at tama ang datos ng pag-aaral na ito. Ang inyong tirahan ay napili upang kumatawan sa libu-libong ibang sambahayan gaya ng sa inyo. Bagama't walang parusa sa hindi pagsagot sa anumang tanong sa boluntaryong pag-aaral na ito, ang bawat hindi nasagutang tanong ay nakakabawas sa kalahatang kawastuhan ng mga resulta. Ang inyong paglahok ay mahalaga sa kakayahan ng mga datos na ito upang kumatawan nang tama sa lahat ng sitwasyon sa populasyon.

Ang pag-aaral na ito ay isinasagawa sa ilalim ng kapangyarihan ng Titulo 13, Alituntunin ng Estados Unidos, Seksiyon 182. Ang Seksiyon 9 ng Titulo 13 ay nag-aatas na ingatan ang lahat ng impormasyon tungkol sa inyo at sa inyong sambahayan nang may pagkalihim. Ang bawat empleyado ng Kawanihan ng Sensus, mula sa Direktor hanggang sa bawat Kinatawan Panglabas, ay sumumpang pagtibayin ang pagkalihim nito. Kung ilalabas ng empleyado ang anumang impormasyon na kikilala sa inyo o sa inyong sambahayan, siya ay maaaring mapatawan ng sentensiya na pagkakulong, multa, o pareho.

Ang karagdagang impormasyon ay ipinapaliwanag sa likod ng liham na ito. Alamin ang karagdagan sa aming Web site: <**www.census.gov/sipp/**>.

Salamat sa inyong paglahok. Ako ay tumatanaw ng utang na loob sa inyong tulong.

Tapat na sumasainyo,

John H. Thompson
Direktor

Para sa karagdagang impormasyon, makipag-ugnayan sa:

REGIONAL DIRECTOR
US CENSUS BUREAU
32 OLD SLIP 9TH FLOOR
NEW YORK NY 10005–3500

SIPP-105(L1)(2015)(TA)(PA)
(11-2014)

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
Economics and Statistics Administration
U.S. Census Bureau
Washington, DC 20233-0001

MULA SA DIREKTOR
KAWANIHAN NG SENSUS

Mahal na Residente:

Maraming salamat sa pagtulong ninyo sa Kawanihan ng Sensus ng Estados Unidos sa pagkolekta ng datos para sa Survey ng Kinikita at Paglahok sa Programa [Survey of Income and Program Participation (SIPP)] noong nakaraang taon. Ang Kawanihan ng Sensus ay muling nagsasagawa ng napakahalagang survey na ito, at kailangan namin ang inyong tulong upang matiyak ang tamang pagkolekta ng datos. Sa loob ng ilang araw, ang Kinatawang Panglabas ng Kawanihan ng Sensus ay makikipag-ugnayan sa inyong sambahayan tungkol sa survey na ito. Nais kong malaman ninyo na ang patuloy na paglahok ng inyong sambahayan sa survey na ito ay lubhang mahalaga at labis na pinapahalagahan.

Ang SIPP ay nagbibigay ng estatistika na makakatulong sa pagbuo ng mga desisyon tungkol sa programa ng gobyerno na makakaapekto sa milyun-milyong tao sa Estados Unidos. Halimbawa, gagamitin ng mga mambabatas ang mga resulta ng survey upang tayahin ang mga pangangailangan sa hinaharap ng Sistema ng Social Security, mga pagbabago sa at ang bisa ng mga programa gaya ng Programa sa Pagtulong sa Karagdagang Nutrisyon (Supplemental Nutrition Assistance Program), at ang epekto ng mga pagbabago sa segurong pangkalusugan at halaga ng pangangalagang medikal. Upang makapagbigay ng tamang impormasyon sa inyong mga hinirang na kinatawan at upang maitaguyod ang paglago ng ganitong mga programa, ang Kawanihan ng Sensus ay nangangailangan ng inyong tulong upang kumalap ng tamang datos.

Ang paglahok ng inyong sambahayan ay mahalaga upang matiyak na kumpleto at tama ang datos ng pag-aaral na ito. Ang inyong tirahan ay napili upang kumatawan sa libu-libong ibang sambahayan gaya ng sa inyo. Bagama't walang parusa sa hindi pagsagot sa anumang tanong sa boluntaryong pag-aaral na ito, ang bawat hindi nasagutang tanong ay nakakabawas sa kalahatang kawastuhan ng mga resulta. Ang inyong paglahok ay mahalaga sa kakayahan ng mga datos na ito upang kumatawan nang tama sa lahat ng sitwasyon sa populasyon.

Ang pag-aaral na ito ay isinasagawa sa ilalim ng kapangyarihan ng Titulo 13, Alituntunin ng Estados Unidos, Seksiyon 182. Ang Seksiyon 9 ng Titulo 13 ay nag-aatas na ingatan ang lahat ng impormasyon tungkol sa inyo at sa inyong sambahayan nang may pagkalihim. Ang bawat empleyado ng Kawanihan ng Sensus, mula sa Direktor hanggang sa bawat Kinatawan Panglabas, ay sumumpang pagtibayin ang pagkalihim nito. Kung ilalabas ng empleyado ang anumang impormasyon na kikilala sa inyo o sa inyong sambahayan, siya ay maaaring mapatawan ng sentensiya na pagkakulong, multa, o pareho.

Ang karagdagang impormasyon ay ipinapaliwanag sa likod ng liham na ito. Alamin ang karagdagan sa aming Web site: <**www.census.gov/sipp/**>.

Salamat sa inyong paglahok. Ako ay tumatanaw ng utang na loob sa inyong tulong.

Tapat na sumasainyo,

John H. Thompson
Direktor

Para sa karagdagang impormasyon, makipag-ugnayan sa:

REGIONAL DIRECTOR
US CENSUS BUREAU
833 CHESTNUT ST STE 504
PHILADELPHIA PA 19107–4405

Bakit kinokolekta ng Kawanihan ng Sensus ang impormasyong ito?

Bagama't nagsasagawa kami ng sensus tuwing sampung taon, ang ilang impormasyon ay kailangang isasapanahon nang mas madalas. Itong survey ay nagbibigay ng napapanahong datos tungkol sa ilang sari-saring mahahalagang isyu, gaya ng mga pagbabagong naranasan ng tao sa kanilang trabaho, saklaw ng segurong pangkalusugan, mga gastusing medikal, ang kapakanan ng mga bata at may sapat na gulang, estado ng pangangalaga sa anak at suporta sa anak, pagpaplano sa pagretiro at pensiyon, pakikilahok sa mga programa ng gobyerno, at iba pang impormasyon. Dahil mabilis na nagbabago ang bansa, kailangan ang napapanahon na impormasyon upang makabuo ng epektibong mga programa. Ang mga mambabatas sa gobyerno at sa mga pribadong organisasyon ay nangangailangan ng napapanahong impormasyon sa ekonomiya upang gumawa ng mga desisyon tungkol sa mga programa na makakaapekto sa mga tao sa lahat ng antas ng kinikita. Ang inyong boluntaryong paglahok ay mahalaga upang matiyak na ang mga resulta ng survey na ito ay kumpleto at tama.

Paano ko malalaman na poprotektahan ng Kawanihan ng Sensus ang aking impormasyon?

Binibigyang kapangyarihan ng batas ang Kawanihan ng Sensus upang kumalap ng impormasyon para sa survey na ito (Titulo 13, Alituntunin ng Estados Unidos [United States Code (U.S.C.)], Seksiyon 182). Ang Seksiyon 9 ng batas na ito ay nag-aatas sa amin na ingatan ang lahat ng impormasyon tungkol sa inyo at sa inyong sambahayan nang may ganap na pagkalihim. Gagamitin ng Kawanihan ng Sensus ang impormasyong ito para sa estatistikong layunin lamang. Ang lahat ng nakakaalam sa inyong mga sagot ay maaaring mapatawan ng sentensiya na pagkakulong, multa ng hanggang $250,000, o pareho, kung ang anumang impormasyon na kikilala sa inyo o sa inyong sambahayan ay ibinunyag.

Paano gagamitin ng Kawanihan ng Sensus ang impormasyong ibinigay ko?

Dahil ginagarantiya ng Titulo 13 ang pagkalihim ng inyong impormasyon, pagsasamahin ng Kawanihan ng Sensus ang impormasyong ibinigay ninyo sa impormasyong ibinigay ng iba upang makagawa ng estatistika. Upang maging episyente, sisikapin ng Kawanihan ng Sensus na makakuha ng impormasyon na maaaring ibinigay ninyo sa ibang mga ahensiya kung lumahok kayo sa ibang mga programa ng gobyerno. Ginagawa namin ito dahil nakakatulong ito na masiguro na kumpleto ang inyong datos, at binabawasan nito ang bilang ng mga itatanong sa inyo sa survey na ito. Ang parehong mga batas tungkol sa pagkalihim na nagpoprotekta sa inyong mga sagot sa survey ay nagpoprotekta rin sa anumang karagdagang impormasyon na aming makokolekta (Titulo 13, U.S.C., Seksiyon 9). Kung nais ninyong hilingin na ang inyong impormasyon ay hindi ipagsama sa impormasyong galing sa ibang mga ahensiya, hinihiling namin na ipagbigay-alam ninyo sa kinatawang panglabas sa panahon ng pakikipanayam.

Gaano katagal gaganapin ang survey?

Tinataya namin na aabutin ng 60 minuto bawat tao upang makolekta ang impormasyon. Kabilang dito ang oras sa pagrepaso ng mga tagubilin at pagkumpleto at pagrepaso ng inyong mga sagot. Maaari ninyong ipadala ang mga komento tungkol sa tinatayang oras o anumang ibang aspeto ng prosesong ito ng pagkolekta ng datos, kabilang na ang mga suhestiyon upang mabawasan itong pasan, sa Paperwork Reduction Project 0607-0957, Kawanihan ng Sensus ng Estados Unidos, 4600 Silver Hill Road, Room 3K138, Washington, DC 20233. Maaari rin ninyong ipadala ang inyong mga komento sa pamamagitan ng e-mail sa <**Paperwork@census.gov**>; gamitin ang "Paperwork Project 0607-0957" bilang subject.

Inaprobahan ng Tanggapan ng Pangasiwaan at Laang-Gugulin [Office of Management and Budget (OMB)] ng Estados Unidos ang survey na ito at binigyan ng numero ng aprobasyon ng OMB na 0607-0957; ang petsa ng pagkawalang bisa ay 12/31/2016. Ang pagpapakita ng numerong ito ay nangangahulugan na ang Kawanihan ng Sensus ay binigyang kapangyarihan na isagawa ang survey na ito. Mangyaring gamitin ang numerong ito sa anumang sulat tungkol sa survey na ito.